



Westendorf

Was gibt's Neu's

www.vg-westendorf.de

HEIMKÄMPFE

OBERLIGA 2022

BEGINN: 19:30 UHR



WESTENDORF
SPARKASSEN - ARENA

17.09



24.09



08.10



22.10



03.12



17.12



KARTENVORVERKAUF:
FR: 02.09 MI: 14.09
18:00 UHR - 20:00 UHR



www.tsv-westendorf.de

Kreis- und Stadtparkasse
Kaufbeuren





Volkstanz

SAMSTAG, 10. SEPTEMBER 2022

20:00 UHR
 BÜRGERHAUS ALPENBLICK
 87679 WESTENDORF

Es spielt die Westendorfer Tanzmusik
 Tanzleiter: Dismas Ritzel
 Eintritt: 8 Euro

Trachten- und Heimatverein "Gennachtaler" Westendorfe.V.

SCHLACHT FEST

Zeit isch!



**SONNTAG
 ab 11 Uhr**

Ab 11.30 Uhr gibt`s Kesselfleisch,
 Räucherwürste und Unterhaltung
 mit der Musikkapelle Frankenhofen.

*Kesselfleisch
 Kaffe & Kuchen*

04.09.2022

**PFARRHEIM
 FRANKENHOFEN**

(Bei guter Witterung
 auf`m Parkplatz)



Es lädt ein die
 FFW Frankenhofen
 & die MK Frankenhofen

Amtliche Bekanntmachungen

Sperrmülltermine

Abgabetermin für die Karten voraussichtliche Abholung

3. Sperrmüllsammlung Fr. 26.08.2022	19.-30. September 2022
4. Sperrmüllsammlung Fr. 04.11.2022	28. November – 09. Dezember 2022

Das Abfuhrunternehmen informiert rund eine Woche im Voraus über den genauen Abholtermin.

Sperrmüllkarten können in der VGem. Westendorf für eine Gebühr von 20 Euro erworben werden. Die Sperrmüllkarte kann auch online ausgefüllt werden (www.buerger-ostallgaeu.de/abfallwirtschaft)

Landratsamt Ostallgäu

Kommunale Abfallwirtschaft

VERWALTUNGSGEMEINSCHAFT WESTENDORF ORTSTEIL DÖSINGEN

Kaltentaler Straße 1 Tel. 08344/9202-0
87679 Westendorf Fax 08344/9202-22
E-Mail info@vg-westendorf.de
Internet www.vg-westendorf.de

Geschäftszeiten in der Verwaltungsgemeinschaft:

Montag - Donnerstag:	07:30 – 12:00 Uhr
Donnerstag:	13.00 – 18.00 Uhr
Freitag:	07:30 – 12:30 Uhr

FUNDBÜRO

Sie haben etwas verloren? Suchen Sie in unserem Online-Fundbüro (mit Umkreissuche der umliegenden Fundämter) über www.vg-westendorf.de unter der Rubrik Dienstleistungen A-Z.

- In Westendorf, Bgm.-Singer-Straße wurde eine **blau getönte Sonnenbrille mit goldfarbigem Metallgestell der Marke Tommy Hilfiger** aufgefunden.

Näheres unter 08344/9202-0



MARKT KALTENTAL

Ortsteil Aufkirch Tel. 08345/312
Rathausplatz 1 Fax 08345/1686
87662 Kaltental E-Mail info@markt-kaltental.de
Internet www.markt-kaltental.de

Geschäftszeiten in der Gemeinde:

Montag – Donnerstag:	08:00 – 12:00 Uhr
Dienstag:	19:00 – 19.45 Uhr

Gemeindebücherei Markt Kaltental

Bücherei im Pfarrhof

Erreichbarkeit Telefon 08345/312 (Mo-Do über Gemeindeamt)

Öffnungszeiten

Montag	15.00 - 18.00 Uhr
Mittwoch	09.00 - 10.00 Uhr



GEMEINDE OBEROSTENDORF

Kirchstraße 7 Tel. 08344/76828-0
87669 Oberostendorf Fax 08344/76828-22
E-Mail rathaus@oberostendorf.com
Internet www.oberostendorf.de

Geschäftszeiten in der Gemeinde:

Mo., Di., Do., Fr.:	8:00 – 12:00 Uhr
Mittwoch:	18:30 – 20:00 Uhr



GEMEINDE OSTERZELL

Rottenbacher Straße 27 Tel. 08345/274
87662 Osterzell Fax 08345/214
E-Mail info@osterzell.de
Internet www.osterzell.de

Geschäftszeiten in der Gemeinde:

Dienstag:	08:00 – 12:00 Uhr
Mittwoch:	08:00 – 12:00 Uhr
Donnerstag:	14:00 – 18:00 Uhr

Sprechzeiten des Bürgermeisters:

Donnerstag:	17.00 – 19.00 Uhr
Sonstige Termine nach Vereinbarung	



GEMEINDE STÖTTWANG

Kirchplatz 2 Tel. 08345/326
87677 Stöttwang Fax 08345/1223
E-Mail info@stoettwang.de
Internet www.stoettwang.de

Geschäftszeiten in der Gemeinde:

Dienstag:	08:00 – 12:00 Uhr
Mittwoch:	08:00 – 12:00 Uhr
Donnerstag:	18:30 – 20:00 Uhr
Freitag:	08:00 – 12:00 Uhr

Check-Dein-Haus: kostenlose Gebäude-Checks in Stöttwang

Unabhängiger Energieberater kommt auf Wunsch ins Haus – Anmeldung bis 16. September 2022 möglich

Energie sparen ist wichtiger denn je – um möglichst rasch unabhängig von russischem Gas und Öl zu werden, aber auch aus Gründen des Klimaschutzes und wegen der drastisch gestiegenen Energiekosten. Wie man als Hausbesitzerin oder Hausbesitzer den Energieverbrauch senken kann, erklären Energieberater beim Gebäude-Check des Energie- und Umweltzentrums Allgäu (eza!) und der Verbraucherzentrale Bayern. Im Rahmen der Aktion Check-Dein-Haus bietet die Gemeinde Stöttwang 70 dieser Vor-Ort-Beratungen den Bürgern kostenlos an. Besitzerinnen und Besitzer eines Ein- oder Zweifamilienhauses in Stöttwang können sich bis 16. September 2022 direkt unter Tel. 0831 960286-74 bzw. E-Mail anmeldung@eza-allgaeu.de anmelden.

Beim Gebäude-Check, der vom Bundesministerium für Wirtschaft und Klimaschutz, dem Landkreis Ostallgäu und der Gemeinde Stöttwang gefördert wird, erfahren die Hausbesitzer von qualifizierten Energieberatern alles über die energetische Situation ihrer Immobilie. Die unabhängigen Experten besprechen mit den Eigentümern, wie der Energieverbrauch gesenkt und gleichzeitig der Wohnkomfort gesteigert werden kann. Die Heizungsanlage wird beim Gebäude-Check ebenfalls auf ihre Energieeffizienz hin untersucht. Falls gewünscht, geht die Energieberater zudem der Frage nach, ob der Einsatz erneuerbarer Energien im konkreten Fall wirtschaftlich sinnvoll ist. Die Energieberater informieren die Hausbesitzer im Rahmen der Beratung auch über die in Frage kommenden attraktiven Förderprogramme. Wer beim Heizen von Öl auf erneuerbare Energien – zum Beispiel Pellets oder Wärmepumpe – umsteigt, bekommt vom Staat bis zu 40 Prozent der Investitionskosten erstattet.

Musterberatung im Haus von Altbürgermeister Richard Ficker

Stöttwangs erster Bürgermeister Christian Schlegel sieht beim Wohnen enorme Energie-Einsparpotenziale. Und die müssten dringend ausgeschöpft werden. Bei einer Musterberatung ließ der Altbürgermeister Richard Ficker sein Haus von Energieberaterin Sabine Tiedemann unter die Lupe nehmen.

Das Doppelhaus - Baujahr 1974/75 wird mit Nachtspeicheröfen beheizt. Sowohl der Haushaltsstrom wie auch der Verbrauch für die Nachtspeicheröfen ist bei zwei Bewohnern des Hauses im Vergleich zum Baujahr niedrig. Frau Tiedemann empfahl zum einen kleinere, schnell umzusetzende Energiesparmaßnahmen wie z.B. die nachträgliche Dämmung der Heizkörpernischen.

Wichtiges Thema für Herrn Ficker war die Dämmung des Daches, um Heizenergieverluste über das Dach zu reduzieren. Hierbei stellte Frau Tiedemann die verschiedenen Möglichkeiten der Dachdämmung vor. Auch dass eine Photovoltaikanlage auf dem Haus Sinn machen würde, war Bestandteil der Beratung. Gerade da sich Herr Ficker ein Elektroauto anschaffen will, könnte der Strom aus einer eigenen Solaranlage sehr gut und wirtschaftlich genutzt werden.

Persönlichen Beitrag zum Klimaschutz leisten

Der erste Beratungskunde hat nach eigenen Worten wichtige Informationen gewonnen. Er appellierte daher an die Hausbesitzerinnen und Hausbesitzer in Stöttwang, das kostenlose Beratungsangebot zu nutzen. Mit Dämmmaßnahmen und dem Umstieg von Öl auf erneuerbare Energie beim Heizen sowie der Nutzung der Solarenergie lassen sich der Energieverbrauch und der CO₂-Ausstoß spürbar senken, betonte Bürgermeister Christian Schlegel.

Energieberaterinnen und Energieberater zu Neutralität verpflichtet

Sigrid Goldbrunner, Regionalmanagerin Energieberatung bei der Verbraucherzentrale Bayern e.V., betonte, dass die Energieberaterinnen und Energieberater wie bei allen anderen Angeboten auch bei den Gebäude-Checks zu strikter Neutralität und Unabhängigkeit verpflichtet sind. Auch deshalb komme die Aktion Check-Dein-Haus bestens an. eza!-Geschäftsführer Martin Sambale berichtete von sehr guten Ergebnissen bei ähnlichen Aktionen in anderen Kommunen. „Fast alle Hausbesitzerinnen und Hausbesitzer erhalten Tipps für Maßnahmen, die Energie sparen und sich auch rechnen.“

Hausbesitzerinnen und Hausbesitzer in Stöttwang können sich für den kostenlosen Gebäude-Check im Rahmen der Aktion Check-Dein-Haus bis zum 16. September 2022 bei eza! unter Tel. 0831 960286-74 bzw. E-Mail anmeldung@eza-allgaeu.de anmelden.



Bürgermeister Christian Schlegel (links) und Hauseigentümer Richard Ficker (Mitte) sprechen mit Energieberaterin Sabine Tiedemann (rechts) über die Möglichkeiten der Dachdämmung

PS: Mit Ihrem heutigen Mitteilungsblatt finden Sie im Briefkasten noch eine Anmeldekarte für den Gebäude-Check. Sie können auch direkt diese Karte mit Ihren Adressdaten ausfüllen und an eza! portofrei zurückschicken.

Vollzug des Baugesetzbuches (BauGB)

Amtliche Bekanntmachung des Aufstellungsbeschlusses für die 1. Änderung des Bebauungsplans „Kaufbeurer Straße“

Der Gemeinderat der Gemeinde Stöttwang hat in öffentlicher Sitzung am 09.08.2022 die Aufstellung der 1. Änderung des Bebauungsplanes „Kaufbeurer Straße“ beschlossen.

Ziel der Änderung ist die geringfügige Vergrößerung eines gewerblichen Baugrundstückes zur Optimierung der Bebaubarkeit bei gleichzeitiger Wahrung der durchgängigen Ortsrandeingrünung nach Süden.

Der Änderungsbereich umfasst eine Teilfläche der Fl.-Nr. 194/4 sowie eine Teilfläche des Flurstücks 194 der Gemarkung Thalhofen an der Gennach und weist eine Gesamtfläche von ca. 866 m² auf.

Im Einzelnen gilt der Lageplan vom 09.08.2022. Der Lageplan ist im folgenden Kartenausschnitt dargestellt:



Lageplan des Geltungsbereiches des gegenständlichen Bebauungsplanes, unmaßstäblich

Stöttwang, den 19.08.2022

Gemeinde Stöttwang

-Siegel-

gez. Schlegel

Erster Bürgermeister

Vollzug des Baugesetzbuches (BauGB);

Amtliche Bekanntmachung des Billigungsbeschlusses und der öffentlichen Auslegung nach § 3 Abs. 2 BauGB der 1. Änderung des Bebauungs- planes „Kaufbeurer Straße“

1. Bekanntmachung des Billigungsbeschlusses

Der Gemeinderat der Gemeinde Stöttwang hat in öffentlicher Sitzung am 09.08.2022 den Entwurf des Bebauungsplanes, bestehend aus Planzeichnung, Satzung und Begründung gebilligt und beschlossen, diesen nach § 3 Abs. 2 BauGB über

den regulären Zeitraum öffentlich auszulegen. Es wird das vereinfachte Verfahren nach § 13 BauGB angewandt und kein Umweltbericht erstellt.

Der Änderungsbereich umfasst eine Teilfläche der Fl.-Nr. 194/4 sowie eine Teilfläche des Flurstücks 194 der Gemarkung Thalhofen an der Gennach und weist eine Gesamtfläche von ca. 866 m² auf.

Im Einzelnen gilt der Lageplan vom 09.08.2022. Der Lageplan ist im folgenden Kartenausschnitt dargestellt:

2. Bekanntmachung der Öffentlichkeitsbeteiligung gemäß § 3 Abs. 2 BauGB



Lageplan des Geltungsbereiches des gegenständlichen Bebauungsplanes, unmaßstäblich

Der Entwurf des Bebauungsplans wird mit Begründung in der Zeit vom:

Montag, den 05.09.2022 bis einschließlich Donnerstag, den 06.10.2022

während der üblichen Öffnungszeiten im Rathaus der Gemeinde Stöttwang (Kirchplatz 2, 87677 Stöttwang) und bei der Verwaltungsgemeinschaft Westendorf (Kaltentaler Straße 1, 87679 Westendorf) öffentlich ausgelegt. Die Unterlagen können im Internet eingesehen werden unter

<https://www.stoettwang.de/stoettwang/buergerservice/oeffentliche-auslegungen/>

Während der oben genannten Auslegungsfrist kann sich die Öffentlichkeit zur Planung bei der Gemeinde auch schriftlich oder zur Niederschrift äußern. Da das Ergebnis der Behandlung der Stellungnahmen mitgeteilt wird, ist die Angabe der Anschrift des Verfassers zweckmäßig.

Die Unterlagen sind in diesem Zeitraum grundsätzlich im Internet verfügbar. Gelegenheit zur Erörterung ist auf fernmündlichem bzw. elektronischem Wege zu bevorzugen. Sollte auf Grund der vorherrschenden Pandemiesituation es geboten sein, ist für die Erörterung oder Einsicht während der Geschäftszeiten bei der Geschäftsstelle der VGem. Westendorf (08344/9202-0) oder der Gemeinde Stöttwang (unter 08345 / 326) telefonisch ein Termin hierfür zu vereinbaren.

Die Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange werden gemäß § 4 Abs. 2 BauGB mit selben Termin am Verfahren beteiligt.

Es wird darauf hingewiesen, dass nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen bei der Beschlussfassung über die vorgenannten Bauleitplanungen unberücksichtigt bleiben können.

Stöttwang, den 19.08.2022

Gemeinde Stöttwang

-Siegel-

gez. Schlegel

Erster Bürgermeister



GEMEINDE WESTENDORF

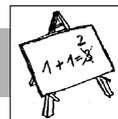
Am Kirchsteig 1
87679 Westendorf

Tel. 08344/212
Fax 08344/1724
E-Mail info@gemeinde-westendorf.de
Internet www.gemeinde-westendorf.de

Geschäftszeiten
in der Gemeinde:

Dienstag: 14:00 – 18:00 Uhr
Freitag: 08:00 – 12:00 Uhr

Ende des amtlichen Teils



Schulnachrichten

Grundschule Stöttwang-Westendorf

Schulbeginn

Sehr geehrte Eltern,
das Schuljahr 2022/23 beginnt am Dienstag, dem 13. September 2022.

Um 08:00 Uhr treffen sich die Schüler aus folgenden Gemeinden in der Aula der GS Westendorf:

Westendorf, Dösingen, Oberostendorf, Unterostendorf, Gutenberg und Lengendorf.

Der Schulbeginn für die 2. bis 4. Klassen ist wie bisher um 08:00 Uhr in Stöttwang und um 07:45 Uhr in Westendorf. Der Unterricht endet an diesem Tag nach der 4. Stunde.

Die Mittagsbetreuung findet bereits ab dem 1. Schultag statt.

Schulbusse nach Westendorf

- ab Stocken 06.40 Uhr
- ab Eldratshofen 06:50 Uhr
- ab Lengendorf 06:55 Uhr
- ab Oberostendorf (Brücke) 06:58 Uhr
- ab Unterostendorf 07.03 Uhr
- ab Gutenberg Mitte 07.04 Uhr
- ab Dösingen 07.06 Uhr

Schule Stöttwang

Um 09:00 Uhr treffen sich die Schüler aus folgenden Gemeinden in der Aula der Schule in Stöttwang:

Stöttwang, Thalhofen, Linden, Gennachhausen, Frankenhofen, Blonhofen, Helmishofen, Aufkirch, Osterzell und Stocken.

Der Unterricht endet an diesem Tag nach der 4. Stunde.

Die Mittagsbetreuung findet bereits ab dem 1. Schultag statt.

Schulbusse nach Stöttwang

- ab Gennachhausen 07:20 Uhr
- ab Linden 07:11 Uhr
- ab Ödwang 07:45 Uhr
- ab Stocken 07:39 Uhr
- ab Frankenhofen 07:37 Uhr

Die Abfahrtszeiten wurden von der Firma Kirchweihthal für das kommende Schuljahr noch nicht aktualisiert und mitgeteilt. Daher sind diese Angaben ohne Gewähr. Sie werden umgehend informiert, sollte sich etwas an den hier angegebenen Zeiten ändern (Elternnachricht).

Mit freundlichen Grüßen

Sabine Böhlein, Rektorin GS Stöttwang-Westendorf



Kirchliche Nachrichten

Pfarrei „St. Gordian u. Epimach“

Stöttwang

Samstag, 27.08., 11:00 Uhr Tauffeier - Mia Charlotta Fischer,
Sonntag, 28.08., 10:15 Uhr Sonntagsgottesdienst –*Opfer für die Pfarrgemeinde*- Hl. Messe für Fam. Schütz Reichenbach u. Ambros u. Mechthilde Schütz; Anton u. Robert Scheibenbogen; Arsin Böck (30.), **Donnerstag, 01.09., 19:00 Uhr** Rosenkranz in Linden, **Freitag, 02.09., 18:45 Uhr** Rosenkranz, **18:45 Uhr** Beichtgelegenheit in der Sakristei mit Abstand und Maske (bis 19 Uhr), **19:15 Uhr** Hl. Messe für Ludwig u. Rosina Merk u. Sohn Walter - im Anschluss Aussetzung d. Allerheiligsten, **Samstag, 03.09., 14:00 Uhr** Trauung – Michaela u. Christian Rock, **Sonntag, 04.09., 8:45 Uhr** Sonntagsgottesdienst – *Opfer für die Pfarrgemeinde*- Hl. Messe für Anton u. Philomena Bichtele u. Angeh., **Donnerstag, 08.09., 19:00 Uhr** Rosenkranz in Linden, **Freitag, 09.09., 18:45 Uhr** Rosenkranz, **18:45 Uhr** Beichtgelegenheit in der Sakristei mit Abstand und Maske (bis 19 Uhr), **19:15 Uhr** Hl. Messe

Pfarrei „St. Laurentius u. Agatha“

Frankenhofen

Samstag, 27.08., 18:45 Uhr Rosenkranz, **19:15 Uhr** Vorabendgottesdienst Hl. Messe Verw. Lohner, Kling u. Schmid, **Samstag, 03.09., 18:45 Uhr** Rosenkranz, **Sonntag, 04.09., 10:15 Uhr** Sonntagsgottesdienst, Hl. Messe für die Pfarrgemeinde, **Donnerstag, 08.09., 18:45 Uhr** Rosenkranz, **19:15 Uhr** Hl. Messe

Pfarrei „ St. Stephan u. Oswald“

Osterzell

Sonntag, 28.08., 8:45 Uhr Sonntagsgottesdienst, Hl. Messe für Franz u. Elfriede Wick u. Eltern Wick u. Hailand, **Dienstag, 30.08., 18:45 Uhr** Rosenkranz, **19:15 Uhr** Hl. Messe für Pankraz Hailand, Fam. Rehle u. Uhl u. Josef DePaly, **Sonntag, 04.09., 8:45 Uhr** Sonntagsgottesdienst, Hl. Messe für Stephan u. Marianne Höbel; Max u. Martina Prestele

Pfarrei „ St. Peter u. Paul, Aufkirch

Samstag, 27.08., 16:00 Uhr Rosenkranz in Aufkirch, **Sonntag, 28.08., 10:15 Uhr** Sonntagsgottesdienst Hl. Messe für Leni Filser, **Montag, 29.08., 19:00 Uhr** Gebet um Frieden, Kraft und Hoffnung in schweren Zeiten in Blonhofen, **Samstag, 03.09., 19:15 Uhr** Vorabendgottesdienst Hl. Messe für die Pfarrgemeinde, **Sonntag, 04.09., 10:00 Uhr** Kindergottesdienst in der Pfarrkirche in Aufkirch, **Montag, 05.09., 19:00 Uhr** Gebet um Frieden, Kraft und Hoffnung in schweren Zeiten in Blonhofen, **Dienstag, 06.09., 19:15 Uhr** Hl. Messe in Aufkirch für Maria u. Josef Sing, **Mittwoch, 07.09., 19:15 Uhr** Hl. Messe in Blonhofen für Alois Martin u. Eltern u. Verst. Hummel; Josefine Schmid m. Angeh.

Pfarreiengemeinschaft Mauerstetten

Herzliche Einladung zur Bergmesse auf der Ellegghöhe

Am 17. September 2022 um 10:30 Uhr wollen wir gemeinsam mit euch die heilige Messe auf der Ellegghöhe feiern. Musikalisch umrahmt wird der Gottesdienst von der Musikkapelle Osterzell. Danach besteht unter anderem die Möglichkeit im Restaurant Ellegghöhe einzukehren. Jedoch sollte man, wenn Interesse besteht, dort schon im Voraus reservieren. Am gleichen Tag ist nämlich in Wertach auch Vieh Scheid, weshalb viele Gäste erwartet werden. Da generell nicht allzu viele Parkplätze vorhanden sind, wäre es von Vorteil, Fahrgemeinschaften zu bilden. Außerdem läuft man vom Parkplatz noch ca. eine viertel Stunde bis zum Messplatz. In Ausnahmefällen besteht die Möglichkeit ganz hochzufahren.

Bei **schlechter Witterung** findet der Gottesdienst in der Kirche in Wertach zur selben Zeit statt.

Wir freuen uns auf alle Besucher!

St. Margareta Gutenberg

Sa, 27.08. 19.15 Uhr Heilige Vorabendmesse, Johann Haider und Eltern; **Di, 30.08. 18.45 Uhr** Rosenkranz, **19.15 Uhr** Heilige Messe, Stifter Bauer; Johann Baumann; **So, 04.09. 10.45 Uhr** Heilige Messe, Benno und Luise Huber; **Di, 06.09. 18.45 Uhr** Rosenkranz, **19.15 Uhr** Heilige Messe, Thomas und Florian Wind; **So, 11.09. 09.30 Uhr** Heilige Messe, Matthias u. Theresia Echter u. Söhne; Marianne Steck mit Eltern

St. Michael Westendorf

Fr, 26.08. 19.15 Uhr keine Messe; **So, 28.08. 10.15 Uhr** Rosenkranz, **10.45 Uhr** Heilige Messe, Familien Birk und Schweiger; Sabine Glasl und Verst. der Familie Hofmann; **Fr, 02.09. 19.15 Uhr** Heilige Messe zum Herz-Jesu-Freitag, Rosalia und Konrad Wind; **So, 04.09. 09.00 Uhr** Rosenkranz, **09.30 Uhr** Heilige Messe, Elisabeth Neuner; **Fr, 09.09. 19.15 Uhr** Heilige Messe, Theresia und Eberhard Sinnig; **So, 11.09. 07.40 Uhr** Fatimarosenkranz, **08.15 Uhr** Heilige Messe, Anton Kugler und zu Ehren der hl. Schutzengel; Sabine Glasl und Verst. der Fam. Häutle

Mariä Himmelfahrt Oberostendorf

Fr, 26.08. 08.00 Uhr Rosenkranz; **Sa, 27.08. 19.15 Uhr** Heilige Vorabendmesse, Xaver Kienle; Elmar Ried und Alois und Crescentia Ellenrieder; Josef Kerler (JM); **Di, 30.08. 08.00 Uhr** Rosenkranz; **Mi, 31.08. 18.45 Uhr** Rosenkranz, **19.15 Uhr** Heilige Messe, die Armen Seelen; **Fr, 02.09. 08.00 Uhr** Rosenkranz; **So, 04.09. 10.45 Uhr** Heilige Messe, Verstorbene der Familien Hartmann und Steck; Verstorbene der Fam. Schmid und Hindelang; **Di, 06.09. 08.00 Uhr** Rosenkranz **Mi, 07.09. 18.30 Uhr** Aussetzung zur Anbetung in St. Stephan, **19.15 Uhr** Heilige Messe in St. Stephan, die Armen Seelen; **Fr, 09.09. 08.00 Uhr** Rosenkranz; **So, 11.09. 09.30 Uhr** Heilige Messe anlässlich des Herbstfestes, für alle verstorbenen Musikerkameraden und Kameradinnen

St. Nikolaus Lengelfeld

Fr, 26.08. 08.00 Uhr Rosenkranz; **So, 28.08. 08.15 Uhr** Heilige Messe, Roland Fasching, Fam. Fasching, Negele und Gubo; Uwe Gernert; **Di, 30.08. 08.00 Uhr** Rosenkranz; **Mi, 31.08. 19.15 Uhr** Heilige Messe; **Fr, 02.09. 08.00 Uhr** Rosenkranz; **Sa, 03.09. 19.15 Uhr** Heilige Vorabendmesse; **Di, 06.09. 08.00 Uhr** Rosenkranz; **Mi, 07.09. 19.15 Uhr** keine Messe; **Fr, 09.09. 08.00 Uhr** Rosenkranz; **So, 11.09. 10.45 Uhr** Heilige Messe

St. Peter und Paul Dösingen

So, 28.08. 09.30 Uhr Heilige Messe, Marianne Schmid, Karl Schuster und Johann Schießl; Raimund Schlegel (JM), **19.15 Uhr** Rosenkranz in der Antoniuskapelle; **Do, 01.09. 19.15 Uhr** Heilige Messe; **So, 04.09. 08.15 Uhr** Heilige Messe,

Familien Nothelfer und Demmler, **19.15 Uhr** Rosenkranz in der Antoniuskapelle; **Do, 08.09. 19.15 Uhr** Heilige Messe; **Sa, 10.09. 19.15 Uhr** Heilige Vorabendmesse, Josef und Marianne Schmid (JM); **So, 11.09. 19.15 Uhr** Rosenkranz in der Antoniuskapelle

Evang.- Luth. Christuskirche Neugablonz

Sonntag, 28.08., 09.30 Uhr, Gottesdienst in der Christuskirche, Pfarrer Tobias Zeeb, **Sonntag, 04.09., 09.30 Uhr**, Gottesdienst in der Christuskirche, Prädikant Wilfried Knorr



Vereine und Verbände



MARKT KALTENTAL

Herzliche Einladung zur Familienwallfahrt

Die Pfarrgemeinde Frankenhofen veranstaltet traditionell ihre Familienwallfahrt zu Ehren des Hl. Magnus. Sie findet am 10.09.2022 statt. Wir starten um 9 Uhr an der Sportgaststätte Bidingen, laufen nach Geislatsried, wo eine kurze Heilige Messe gefeiert wird und kehren wieder nach Bidingen zurück. Unterwegs finden kurze Stationen statt, die sich um das diesjährige Motto „Unser Leben – bunt wie ein Regenbogen“ drehen. Im Anschluss wollen wir den Tag bei gemeinsamem Mittagessen im Gasthaus Hack ausklingen lassen. Der Weg kann bestens mit Kinderwagen/Leiterwagen gegangen werden. Wir freuen uns über viele Teilnehmer – egal ob jung oder alt, neu oder bekannt. Kommt dazu und verbringt einen tollen gemeinsamen Vormittag.

Euer Pfarrgemeinderat Frankenhofen

Senioren Café - Zum Hoigata` -

Am **Mittwoch, 07.09.2022 ab 14 Uhr** treffen wir uns wieder im Floriansstüberl zum Hoigata-Nachmittag.

Wenn sie einen Fahrdienst benötigen melden Sie sich bitte bei Rosmarie Nowotny Tel. 08344/540

oder Angelika Zingerle Tel. 08345/1234

Auf Ihr Kommen freut sich das Café Team

Kostenlose Beratung zu Smartphone, Laptop, Tablet und Co. der Gemeinde Markt Kaltental / VG Westendorf

Die nächste Sprechstunde findet am **Dienstag, 30.08.2022 von 16:00 bis 18:00 Uhr** im Rathaus(Sitzungsraum) in Aufkirch und dann wieder monatlich am letzten Dienstag statt.

Es gelten die aktuellen Corona-Regeln.

Wer Fragen zu Smartphone, Tablet, Internet oder sonstigen hat, kann einfach vorbeischaun und sich von Herrn Zingerle helfen lassen.

Am besten bringt man zur Beratung sein Smartphone oder Laptop mit, damit der Medienberater direkt helfen kann. Das Angebot ist vor allem für ältere Bürgerinnen und Bürger gedacht, jeder ist aber willkommen. Die Beratung ist kostenlos.

„Ehrenamtliche Medienberatung in der Gemeinde“ ist ein Projekt der Bildungsregion Ostallgäu und der Seniorenbeauftragten des Landkreises Ostallgäu in Zusammenarbeit mit interessierten Kommunen im Landkreis.

Feuerwehrverein Aufkirch e.V.

Grillfest 2022

Nach einer mehrjährigen Zwangspause ist es endlich wieder soweit.

Wir feiern unser traditionelles Grillfest. Ein gemütlicher Abend bei Schwenkbraten, feinen Salaten, Bier und Gaudi. Um nach der schwierigen Zeit wieder Leben in unseren Verein zu bringen, hoffen wir auf den Besuch möglichst vieler Mitglieder. Ebenfalls würden wir uns freuen, wenn unsere Nachwuchshelden, die Mädels & Jungs der Jugendfeuerwehr aus Aufkirch und Helmishofen, diese Einladung wahrnehmen.

Wann: **Samstag, 27. August ab 20 Uhr**

Wo: **Feuerwerrgerätehaus (Rathausplatz) in Aufkirch**

Engeladen sind alle Mitglieder mit Partner & Kinder, wie auch Freunde & Gönner unseres Vereins!

Die Vorstandschaft

VdK-OV Stöttwang -Aufkirch-Westendorf

Einladung zum Ausflug am Samstag 24. September 2022

Liebe Mitglieder und Freunde des VdK -Ortsverbandes, der VdK – Ortsverband lädt alle Mitglieder und Freunde zu unserem Ausflug an den Staffelsee im Murnauer Land ein.

Mit dem Bus geht es über Schongau und Peißenberg nach Murnau zu einer kleinen Stadtbesichtigung. Anschließend fahren wir nach Seehausen zum Mittagessen im Gasthof Stern. Danach geht es zu einer Schiffrundfahrt auf dem Staffelsee.

Gegen 15:00 Uhr Weiterfahrt mit dem Bus auf den Hohenpeißenberg zum Kaffee trinken und Besichtigung. Die Rückfahrt erfolgt gegen ca. 17:30 Uhr.

Der Fahrpreis für Bus und Schifffahrt beträgt 25.00 €.

Abfahrtszeiten:

8:00 Thalhofen Bushaltestelle

8:05 Stöttwang Maibaum

8:15 Dösingen Netto

8:25 Blonhofen Bushaltestelle Zitt

8:35 Westendorf „Grüner Baum“

8:40 Oberostendorf Bushaltestelle

Anmeldung bei Richard Ficker 08345/519 und Johanna Schleich 8344/991593

Wir freuen uns über eine rege Beteiligung

Die Vorstandschaft

Impressum

Was gibt's Nui's

Amtliches Bekanntmachungsblatt für die Verwaltungsgemeinschaft Westendorf (Markt Kaltental, Oberostendorf, Osterzell, Stöttwang, Westendorf)



Was gibt's Nui's erscheint 14-täglich jeweils freitags in den geraden Wochen und wird kostenlos an alle erreichbaren Haushalte des Verbreitungsgebietes verteilt.

– Herausgeber, Druck und Verlag:

LINUS WITTICH Medien KG,

Peter-Henlein-Straße 1, 91301 Forchheim, Telefon 09191/7232-0

– Verantwortlich für den amtlichen Teil:

Der Gemeinschaftsvorsitzende Manfred Hauser

Kaltentaler Straße 1, 87679 Westendorf/Dösingen

für den sonstigen redaktionellen Inhalt und den Anzeigenteil:

Christian Zenk in LINUS WITTICH Medien KG.

– Im Bedarfsfall Einzelexemplare durch den Verlag zum Preis von € 0,40 zzgl. Versandkostenanteil.

Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder.

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten die Allgemeinen Geschäftsbedingungen und die z.Zt. gültige Anzeigenpreisliste. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzel Exemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadenersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.



GEMEINDE OBEROSTENDORF

Helfen ist Trumpf! Komm zur Jugendfeuerwehr Oberostendorf!

Mit uns hast Du die besten Karten.

Bei der Freiwilligen Feuerwehr aktiv mitzumachen – das bedeutet, für den Notfall bestens ausgebildet und vorbereitet zu sein, um zu wissen, wann man welchen Trumpf ausspielen muss, um eine „brenzlige Situation“ erfolgreich zu meistern. Das ist spannend, abwechslungsreich und ehrenhaft. Und das Beste: Man ist dabei nie allein, sondern immer Teil eines Teams, in dem buchstäblich jeder für jeden durchs Feuer geht? Mitmachen können alle Jugendlichen ab 12 Jahren aus der Gemeinde Oberostendorf.

Bereit für deinen Einsatz? Dann kommt zum **Informationsabend am 17.09.2022, Beginn um 17:00 Uhr im Bürgersaal Oberostendorf.**

Anmeldung bei:

Jugendwart Tobias Weiß, 0176-45948772

jugendwart-ffo@oberostendorf.com

Kommandant Manuel Weigl, 0175-8494760

feuerwehr@oberostendorf.com

Herzliche Einladung zum 60+ Hoigata

am Donnerstag, den 1. September 2022 um 14.00 Uhr

im Dorfgemeinschaftshaus in Gutenberg

Aktuelle Infos, nette Gespräche, lustige Geschichten und Versla, bei Kaffee und Kuchen.

Wir freuen uns auf viele 60+ Besucher zu diesem geselligen Nachmittag.

Alle 60+ Bürgerinnen und Bürger von Oberostendorf, Unterostendorf, Gutenberg und Lengenfeld sind dazu recht herzlich eingeladen.

Anmeldung bitte bei Antonie Prestele, Seniorenbeauftragte

Tel.: 08344/403 oder 0160 90765605

Anmeldeschluss ist am Dienstag, den 30. August 22

VdK-OV Stöttwang -Aufkirch-Westendorf

Einladung zum Ausflug am Samstag 24. September 2022

Liebe Mitglieder und Freunde des VdK -Ortsverbandes, der VdK – Ortsverband lädt alle Mitglieder und Freunde zu unserem Ausflug an den Staffelsee im Murnauer Land ein.

Mit dem Bus geht es über Schongau und Peißenberg nach Murnau zu einer kleinen Stadtbesichtigung. Anschließend fahren wir nach Seehausen zum Mittagessen im Gasthof Stern.

Danach geht es zu einer Schiffrundfahrt auf dem Staffelsee.

Gegen 15:00 Uhr Weiterfahrt mit dem Bus auf den Hohenpeißenberg zum Kaffee trinken und Besichtigung. Die Rückfahrt erfolgt gegen ca. 17:30 Uhr.

Der Fahrpreis für Bus und Schifffahrt beträgt 25.00 €.

Abfahrtszeiten:

8:00 Thalhofen Bushaltestelle

8:05 Stöttwang Maibaum

8:15 Dösingen Netto

8:25 Blonhofen Bushaltestelle Zitt

8:35 Westendorf „Grüner Baum

8:40 Oberostendorf Bushaltestelle

Anmeldung bei Richard Ficker 08345/519 und Johanna Schleich 8344/991593

Wir freuen uns über eine rege Beteiligung

Die Vorstandschaft

Katholischer Frauenbund Oberostendorf



Hallo liebe Eltern und Großeltern, schon wieder ist ein Spielgruppen Jahr vorbei. Wir verabschieden 7 Kinder aus unserer Spielgruppe „Fingerklecks“. Es war eine tolle und aufregende Zeit, die wir mit spielen, basteln und singen, verbracht haben. Schweren Herzens verabschieden wir unsere Mona, da ihr Kind auch in den Kindergarten darf. Sie zeigte uns wie man auf ganz einfache Art, Knete herstellen kann und daraus lustige Schnecken bastelt. Dazu noch ein tolles Schneckenlied und alle Kinderaugen strahlten. Danke für deine tollen Ideen und deine Unterstützung.

Ab September geht es wieder los. Lea Prahm hat sich bereit erklärt die Spielgruppe mit zu leiten, dafür ein Herzliches Dankeschön.

Wir starten am 19.9.22 um 9 Uhr-10:30 Uhr im Bürgersaal im Rathaus Oberostendorf. Es findet dann immer montags um die gleiche Zeit statt.

Es ist keine Mitgliedschaft erforderlich. Kommen können alle Kinder bis ca. 4 Jahre mit Begleitperson.

Anmeldung bei:

Lea Prahm 015237134114

Karina Tunz 01629344865

Die Eltern-Kind-Gruppe wird gefördert durch das Bildungswerk des KDFB Diözesanverband Augsburg e.V.



GEMEINDE OSTERZELL

Freiwillige Feuerwehr Osterzell

Einladung zur Jahreshauptversammlung

Sehr geehrter Kameradin, sehr geehrter Kamerad, hiermit lade ich alle aktiven Feuerwehrfrauen und Feuerwehrmänner der Freiwilligen Feuerwehr Osterzell zur diesjährigen Jahreshauptversammlung am Samstag, den 03.09.2022 um 20 Uhr zum Gasthaus zum kalten Tal in Osterzell ein.

Tagesordnung

1. Begrüßung
2. Totenehrung
3. Protokoll der letzten Versammlung
4. Jahresbericht Vorstand
5. Jahresbericht Kommandant
6. Kassenberichte
7. Jahresausblick 2023
8. First Responder
9. Verschiedenes

Ich bitte alle aktiven Feuerwehrleute die einen Dienstanzug haben, in diesem zu erscheinen.

Diese Versammlung ist eine dienstliche Veranstaltung, die Teilnahme ist für alle aktiven Feuerwehrleute Pflicht.

Ich bitte um Pünktliches Erscheinen.

Mit kameradschaftlichem Gruß

Stefan Lang

Vorstand



GRUSS-ANZEIGEN ZUM GEBURTSTAG:

WWW.WITTICH.DE

Einladung zur Feuerlöscher Übung

Die Freiwillige Feuerwehr hält eine Feuerlöscher Übung für interessierte Bürger aus Osterzell und Umgebung ab.

Themen unter anderem:

- richtiges Verhalten im Brandfall
- Brandmelder
- Feuerlöscher



Der Kurs findet am 17.09.2022 um 13:00 Uhr in der Kiesgrube Osterzell (Maifeuerplatz) statt.

Dauer ca. 2h.

Anschließend kann unser Feuerwehrhaus und Fahrzeug besichtigt werden.

Teilnehmen können alle ab 16 Jahren.

Anmeldung bei Pascal Garbotz.

Tel. / What's App: 0172/1412876

E-Mail: ffwo-kommandant@gmx.de

Max. 20 Teilnehmer.

Sollte darüber hinaus Bedarf vorhanden sein, werden wir weitere Übungen planen.

Über eine Spende würden wir uns freuen.

Eure Freiwillige Feuerwehr Osterzell

1. Kommandant Pascal Garbotz

Freiwillige Feuerwehr Osterzell & Gemeinde Osterzell

An alle Einwohner von Osterzell und Umgebung, die Freiwillige Feuerwehr & die Gemeinde Osterzell bieten einen **Erste-Hilfe-Kurs** an.

Der Kurs bildet zum Betrieblichen-Ersthelfer aus.

Der Kurs findet an 2 Abenden in der Gemeinde statt:

21.09.2022 und 22.09.2022

Der Kurs beginnt jeweils um 18:00 Uhr und endet um 22:00 Uhr.

Die Kursgebühr beläuft sich auf 45,00 €/Person.

Es besteht die Möglichkeit, dass der Kurs von der jeweiligen Berufsgenossenschaft übernommen wird.

Hierzu auf dieser Internetseite das Formular ausfüllen bzw. zusammen mit dem Arbeitgeber ausfüllen und mitbringen.

www.allgaeuer-bildungswerk.de/ersthelfer-im-betrieb/

Anmeldung bei der Gemeindeverwaltung zu den Öffnungszeiten oder per E-Mail an info@osterzell.de.

Der Kurs ist für 20 Personen. Sollte das Interesse an weiteren Kursen bestehen, werden wir gerne weitere Kurse anbieten.

**Anzeigenservice wird bei uns
ganz G R O S S geschrieben!**

Die Landfrauen Kaltental - Osterzell

Leider müssen wir euch mitteilen das

Die Weihnachtsober Stille – Nacht wegen der noch anhaltenden Pandemie abgesagt worden ist.

Da wir so viele Anmeldungen haben wollen wir trotzdem nach Bad Hindelang fahren, denn der Weihnachtsmarkt und der Weihnachtsumzug findet statt.

- Besuch des Christkindlesmarktes
- wunderbare Alphornklänge
- Krippen/Christbaum Ausstellung
- Weihnachtsumzug
- Heimfahrt

Termin: Sonntag, 4. Dezember 2022

Fahrpreis: Ca. € 25,00

Bitte alle die sich bereits angemeldet haben, noch einmal eine kurze Rückmeldung geben ob sie an der Fahrt weiterhin teilnehmen möchten!

Wir würden uns freuen, wenn alle angemeldeten auch weiterhin mitfahren.

Rückmeldung bis Sonntag, 04. September 2022 bei der jeweiligen Ortsbäuerin.

Claudia Hauser
08344 / 921724

Gerlinde Schwarz
08345 / 893

Lore Schlayer
08345 / 1544

Wir wandern wieder am Mittwoch, den 31.08.2022

Im August laufen wir durch den Wald von Frankenhofen nach Welden, vorbei an den Weldener Weihern zum Gasthaus Seerose. Nachdem diese am Mittwoch leider geschlossen hat, fahren wir mit dem PKW zurück nach Blonhofen und lassen uns im Gasthaus „Zitt“ mit einem leckeren Essen verwöhnen.

Treffpunkt: **Gasthaus Prestele** (Fahrgemeinschaften bilden)

Zeitpunkt: **9:30 Uhr**

Alle Wander- und Naturfreunde sind herzlich eingeladen.

Die Wanderung findet auch bei leichtem Regen statt.

Bei Fragen können Sie gerne Frau Thiel (9833) anrufen.

Einladung zum „Frühstückstreff“ der Dorfgemeinschaft für Alle, die gemeinsam mit uns in den Tag starten wollen.

Wo: **Bürgersaal im neuen Gemeindehaus (barrierefreier Zugang)**

Wann: **Dienstag, 06.09.2022 – ab 9:00 Uhr**

Wir freuen uns auf Sie.

Elisabeth Thiel

Seniorenbeauftragte



GEMEINDE STÖTTWANG

Korbball. Zweiter Meistertitel in Folge für die Jugend 15 des SV Stöttwang

Am letzten Spiel der Runde machten es die Stöttwanger Jugend 15 Spielerinnen nochmal richtig spannend. Da ein Sieg gegen den FC Thalhofen für den Meistertitel nötig war, zeigten die Mädels der ersten Mannschaft Nerven, kamen zunächst schwer ins Spiel und konnten viele Chancen nicht verwandeln. Umso größer war am Ende die Freude, dass es dennoch zu einem knappen Sieg reichte. Durch die herausragende Konterstärke sowie den großen Teamgeist war der hart erkämpfte Meistertitel am Ende mehr als verdient. Wie auch schon in der letzten Hallenrunde, die durch Corona nun schon eineinhalb Jahre zurück liegt, gelang der ersten Jugend 15 Mannschaft des SV Stöttwang damit der Aufstieg in die Landesliga.

Zudem zeigten sich auch die anderen Korbballmannschaften des SVS wieder von ihrer besten Seite. Die Jugend 8 erspielte sich ebenso wie die zweite Jugend 15 Mannschaft einen super dritten Platz, während die beiden Jugend 11 Mannschaften auf dem vierten und fünften Platz landeten. Auch die Jugend 19 spielte eine starke Saison und erreichte mit insgesamt nur zwei Niederlagen die Vizemeisterschaft in der Bezirksliga.



Das Foto zeigt die erste Jugend 15: Kniend von links: Shirley Fischer, Antonia Jehle Stehend von links: Trainerin Vanessa Knapke, Katharina Vetter, Lena Kunz, Lilly Voigt, Jana Kunz, Emilia Steuer, Trainerin Cornelia Knapke

Senioren- und Gesundheitssportgruppe Stöttwang

Weder Corona und den damit einhergehenden Auflagen noch die warmen Temperaturen der letzten Wochen haben die Sportler und Sportlerinnen der Seniorensportgruppe von ihrem wöchentlichen Training abgehalten, getreu dem Ausspruch einer Teilnehmerin „Wir sind doch keine Weicheier“!

Mit viel Ehrgeiz, Elan und Motivation wird regelmäßig der Körper gedehnt, gekräftigt, die Koordination herausgefordert und dabei auch oft gelacht.

Der ein oder andere Teilnehmer ist seit Beginn im Jahr 2005 mit dabei und für die meisten ist die wöchentliche Trainingseinheit fester Bestandteil der Wochenplanung.

Senioren-sport beginnt in der Wissenschaft ab dem 30. Lebensjahr und gilt als ideal in der Anti-Aging Prävention, was sich augenscheinlich in dieser Gruppe zeigt.

Die Trainingseinheiten finden jeweils **am Mittwoch, 15:30 Uhr** in der Gemeindehalle in Stöttwang statt. Erstmals nach den Sommerferien wieder **am 14. September 2022**.

Interessierte sind jederzeit herzlich Willkommen. Voraussetzung sind körperliche Gesundheit sowie Spaß und Freude an der Bewegung. Etwaige Rückfragen gerne an Alexandra Pashalidis unter 08345/925873.



Fitnessgymnastik in Stöttwang

Für sportlich Ambitionierte aber auch für schlicht weg an der Gesundheitsprävention Interessierte findet jeweils **am Montag-abend, 20 Uhr**, in der Gemeindehalle in Stöttwang funktionelle Gymnastik statt bei der Dehnung und Kräftigung mit und ohne Geräte im Vordergrund stehen. Erstmals nach der Sommerpause wieder am **12. September 2022**.

Interessierte sind jederzeit herzlich Willkommen. Etwaige Rückfragen gerne an Alexandra Pashalidis unter 08345/925873.

Eröffnung Kneippbecken



Auf geht's zum ersten Kneippitag in Linden

Nach der Fertigstellung und Probebetrieb wollen wir unser Kneippbecken auch offiziell eröffnen.

Durch das Engagement und die große Eigenleistung einiger Lindener Bürger, hauptsächlich hier zu erwähnen sind Marlies und Manfred Hartmann, sowie die Förderung durch die Gemeinde und den Freistaat Bayern ist inmitten von Linden ein Kleinod für Kneippfreunde aus der Umgebung geworden.

Nachdem es bereits großen Anklang gefunden hat und sehr viel, auch von Bewohner der Nachbargemeinden, besucht wird, soll, auch zum Dank an die Initiatoren, ein kleine Eröffnungsfeier stattfinden.

Verantwortlich für die musikalische Unterhaltung sind die Alphonspieler und einige Musikanten des MV Stöttwang

Wann: 03. September 2022 16:00 Uhr bis 20:00 Uhr (bei Regen entfällt das Fest ersatzlos)

Wo: Linden Marienplatz (Dorfmitte)

Es würde uns freuen viele Kneippfreunde begrüßen zu dürfen, um dem Fest einen würdigen Rahmen zu verleihen.

Marienplatzfreunde Linden

VdK-OV Stöttwang -Aufkirch- Westendorf

Einladung zum Ausflug am Samstag 24. September 2022

Liebe Mitglieder und Freunde des VdK -Ortsverbandes, der VdK – Ortsverband lädt alle Mitglieder und Freunde zu unserem Ausflug an den Staffelsee im Murnauer Land ein.

Mit dem Bus geht es über Schongau und Peißenberg nach Murnau zu einer kleinen Stadtbesichtigung. Anschließend fahren wir nach Seehausen zum Mittagessen im Gasthof Stern. Danach geht es zu einer Schifffahrt auf dem Staffelsee.

Gegen 15:00 Uhr Weiterfahrt mit dem Bus auf den Hohenpeißenberg zum Kaffee trinken und Besichtigung. Die Rückfahrt erfolgt gegen ca. 17:30 Uhr.

Der Fahrpreis für Bus und Schifffahrt beträgt 25.00 €.

Abfahrtszeiten:

8:00 Thalhofen Bushaltestelle

8:05 Stöttwang Maibaum

8:15 Dösingen Netto

8:25 Blonhofen Bushaltestelle Zitt

8:35 Westendorf „Grüner Baum

8:40 Oberostendorf Bushaltestelle

Anmeldung bei Richard Ficker 08345/519 und Johanna Schleich 8344/991593

Wir freuen uns über eine rege Beteiligung

Die Vorstandschaft

Sportverein Stöttwang

Altpapiersammlung

Am Freitag, den 02. September 2022 und Samstag, den 03. September 2022 findet wieder eine Altpapiersammlung statt. Das Sammelgut kann freitags von 14:30 bis 16:30 Uhr und samstags von 9:30 bis 12:00 Uhr, am Container beim Wertstoffhof abgegeben werden.

Der SVS bittet die Bürger der Gemeinde Stöttwang um rege Beteiligung.



Trachten- und Heimatverein Westendorf e.V.

Volkstanzkurs für den Volkstanzabend

Nicht vergessen: **Termine: 31. August und 07. September, 20 Uhr** im Proberaum, Bürgerheim Alpenblick

Dismas Ritzel vermittelt an zwei Abenden wie wichtigsten Tanzrhythmen und -figuren. Die zwei Übungsabende bauen nicht aufeinander auf und können unabhängig voneinander besucht werden.

Einfach vorbeikommen, mitmachen und Spaß haben! Es ist keine Anmeldung und vor Allen Dingen es sind keine Kenntnisse erforderlich!

Die Vorstandschaft

Dorfrallye der Gennachtaler

Bei herrlichem Ferienwetter trafen sich morgens um 9 Uhr 23 Kinder und machten sich auf den Weg zur Dorfrallye. An verschiedenen Stationen in Westendorf konnten die Kinder Interessantes über ihr Dorf erfahren und erleben. Aufmerksam zuhören war gefragt um das Fragespiel richtig zu beantworten. Erste Station war die Pfarrkirche mit einer Begehung des Glockenturms, gemeinsam mit Hans Mentner. Dort oben waren bestimmt noch nicht viele!



Teilnehmer der Rallye vor dem Gemeindeamt

Foto: Yvonne Schweiger

Weiter ging es zur alten Schmiede und Erich Negele erzählte den Kindern einiges über das Schmiedehandwerk und die Entwicklung zur heutigen KFZ-Werkstatt. Außerdem hatte unser Alt-Bürgermeister einige Sagen und Legenden aus Westendorf für die Kinder parat.

Mit Christian Fleschhut von der Freiwilligen Feuerwehr wurden die Gerätschaften einer Feuerwehr unter die Lupe genommen und auch das „spritzen“ wurde geübt.

Nach den vielen Eindrücken und dem Fußmarsch gab es eine leckere Grillwurst.

Frisch gestärkt wurde dem Bürgermeister Fritz Obermaier ein Besuch im Gemeindeamt abgestattet und die Kinder erfuhren wie so ein „Bürgermeister-Tag“ abläuft. Fritz Obermaier erzählte den jungen Gemeindemitgliedern viel wissenswertes über ihre Heimat. Auch der Bürostuhl des Gemeindechefs wurde von so manchem Kind schon getestet – wer weiß, vielleicht war der zukünftige Bürgermeister schon dabei ...

Angekommen an der letzten Station, der Proberaum der Gennachtaler, stellte Norbert Fischer den Trachtenverein vor. Hier durfte jedes Kind noch einen „Guatzla-Spender“ bauen.

Als Belohnung für den ausgefüllten Fragezettel wurde die Maschine auch gleich befüllt.

Ein aufregender Tag ging zu Ende. Vielen Dank an die Kinder die mit großem Interesse und Eifer dabei waren, an die Referenten die sich die Zeit nahmen und an die Organisatoren Stefan, Christina und Yvonne von den Gennachtalern

Übrigens ... kennt Ihr Alle den Hartschimmel? Wenn nicht, fragt die Kinder

VdK-OV Stöttwang -Aufkirch- Westendorf

Einladung zum Ausflug am Samstag 24. September 2022

Liebe Mitglieder und Freunde des VdK -Ortsverbandes, der VdK – Ortsverband lädt alle Mitglieder und Freunde zu unserem Ausflug an den Staffelsee im Murnauer Land ein.

Mit dem Bus geht es über Schongau und Peißenberg nach Murnau zu einer kleinen Stadtbesichtigung. Anschließend fahren wir nach Seehausen zum Mittagessen im Gasthof Stern.

Danach geht es zu einer Schifffahrt auf dem Staffelsee.

Gegen 15:00 Uhr Weiterfahrt mit dem Bus auf den Hohenpeißenberg zum Kaffee trinken und Besichtigung. Die Rückfahrt erfolgt gegen ca. 17:30 Uhr.

Der Fahrpreis für Bus und Schifffahrt beträgt 25.00 €.

Abfahrtszeiten:

8:00 Thalhofen Bushaltestelle

8:05 Stöttwang Maibaum

8:15 Dösingen Netto

8:25 Blonhofen Bushaltestelle Zitt

8:35 Westendorf „Grüner Baum

8:40 Oberostendorf Bushaltestelle

Anmeldung bei Richard Ficker 08345/519 und Johanna Schleich 8344/991593

Wir freuen uns über eine rege Beteiligung

Die Vorstandschaft

Experten in eigener Sache - Teilnehmer für Gruppengespräche über Inklusion und Behinderung gesucht

Der Landkreis Ostallgäu wird seinen Aktionsplan „Gut leben inklusive – im Ostallgäu“ zur gesellschaftlichen Teilhabe von Menschen mit Behinderung fortschreiben.

Wir wollen wissen: Wie leben im Ostallgäu Menschen mit Behinderung oder chronischer- oder psychischer Erkrankung. Wie geht es Eltern von betroffenen Kindern. Wir reden mit ihnen über ihren Alltag, was sich in den letzten Jahren verändert hat und was sie für die Zukunft haben wollen.

Wir machen dazu Gruppengespräche im Landratsamt, mit

- Menschen mit körperlicher Einschränkung am Dienstag, 13. September
 - Menschen mit psychischer Erkrankung am Mittwoch, 14. September
 - Menschen mit Höreinschränkung am Donnerstag, 15. September
 - Menschen mit Seheinschränkung am Montag, 19. September
 - Menschen mit kognitiver Einschränkung am Mittwoch, 21. September
 - Eltern von betroffenen Kindern am Donnerstag, 22. September
- Die Gespräche finden ab 16 Uhr statt und dauern drei Stunden. Es gibt eine Pause und kostenlose Getränke und Verpflegung.

Barrierefreiheit:

Wir achten auf Barrierefreiheit. Das Landratsamt ist rollstuhlgerecht und hat ein Behinderten-WC. Es gibt ein Leitsystem für Menschen mit Seheinschränkung oder kognitiver Einschränkung. Für Menschen mit Höreinschränkung sind Gebärdendolmetscher und Schriftdolmetscher anwesend. Wir wollen für alle verständlich sein und nutzen deshalb einfache Sprache.

Sie wollen an einem Gruppengespräch teilnehmen oder haben Fragen?

Schreiben Sie uns eine E-Mail an inklusion@lra-oal.bayern.de oder rufen Sie uns an unter 08342 911 225.

Private Kleinanzeigen

Anzeige online buchen: anzeigen.wittich.de

HUNDESITTERIN mit langjähriger Erfahrung und "mit viel Herz bei der Sache" hat wieder freie Plätze ab dem 01.09.2022 für neue 4-Beiner. Gerne näheres bei einem persönlichen Gespräch: 08344/3710320.

Ihren Traumpartner finden

mit einer Kleinanzeige.



anzeigen.wittich.de

Immobilien

Anzeige online buchen: anzeigen.wittich.de



Ihre Immobilienexpertin in der Region für alle Fragen rund um Ihre Immobilie, ob Immobilienbewertung, Energieausweis, Kauf, Verkauf auch auf Rentenbasis und Vermietung.

Profitieren Sie von unserer über 41-jährigen Erfahrung.

Rufen Sie mich an, mit mir kann man reden! Telefon: 08191 97 022-15
c.coville@garant-immo.de
www.garant-immo.de

Carmen Coville
Immobilienmaklerin

GARANT
IMMOBILIEN



Inh. Oliver Kaupp
Breitenbachstraße 18
72178 Waldachtal-
Lützenhardt
Nördlicher Schwarzwald
Tel. 0 74 43 / 96 62 - 0
Fax 0 74 43 / 96 62 60

Zum farbenprächtigen Herbst in den Schwarzwald sicher, herzlich und einfach gut !

Wochenpauschale Halbpension

7 Übernachtungen mit Halbpension,
5 x Menüwahl aus 3 Gerichten
1 x festliches 6-Gang-Menü, 1 x kaltes Vesper

p. P. **ab € 514,-**

Wochenpauschale garni

nur mit Frühstück p. P. **ab € 420,-**

Die kleine Auszeit

von Donnerstag oder Freitag bis Sonntag
2 oder 3 Übernachtungen mit Halbpension
1 x festliches 6-Gang-Menü, 1 x Obstteller
1 x Kaffee und Kuchen, 1 x Flasche Wein

2 Nächte p. P. **ab € 205,-**

Schwarzwaldversucherle

Buchbar von Sonntag bis Donnerstag oder Freitag

4 oder 5 Nächte mit Halbpension p. P. **ab € 306,-**

Weitere Angebote finden Sie auf unserer Homepage
www.hotel-breitenbacher-hof.de oder
fordern Sie unseren ausführlichen Hausprospekt an.

Unsere ++ Pluspunkte ++

Unser gemütliches, familiengeführtes Hotel in absolut ruhiger Lage, zwischen 2 kleinen Seen in Waldnähe gelegen, bietet Ihnen täglich neben einem großen kalt-warmen Frühstücksbüfett abwechslungsreiche Speisen-Menüwahl aus 3 Gerichten sowie ein Salatbüfett mit frischen, knackigen Salaten aus der Region.

Wir freuen uns auf Sie!



Schenken Sie

Geborgenheit!

Auch in Deutschland gibt es viele Kinder und Jugendliche, die dringend unsere Hilfe brauchen.



Herzlichen Dank für Ihre Hilfe!

Werden Sie SOS-Pate!

Mit Ihrem Monatsbeitrag in Höhe von 26 Euro oder mehr unterstützen Sie eine der 45 SOS-Kinderdorf-Einrichtungen in Deutschland. Was Sie mit Ihrer Unterstützung als Pate bewirken, können Sie durch regelmäßige Berichte und Bilder verfolgen.

Mehr Infos unter:
Telefon 089 12 60 61 62
patenschaften@sos-kinderdorf.de
www.sos-kinderdorf.de



SOS KINDERDORF
Wir sind Familie

URLAUB
IN DER
HEIMAT

LINUS WITTICH präsentiert

Treffpunkt Deutschland.de

Reiseführer. Reisemagazine. Freizeittipps.

Fränkisches Freilandmuseum



© Fränkisches Freilandmuseum

Ein Rundgang durch das Fränkische Freilandmuseum ist wie eine Zeitreise durch 700 Jahre fränkische Alltagsgeschichte: Über 100 Gebäude, Bauernhöfe, Handwerkerhäuser, Mühlen, Schäfereien, Brauereien, Amtshaus, Schulhaus und Adelschlösschen, Scheunen, Ställe, Back- und Dörnhäuschen laden ein zur Entdeckungsreise in die Vergangenheit. Sie vermitteln, wie die ländliche Bevölkerung in Franken früher gebaut, gewohnt und gearbeitet hat. Die Häuser stehen in sechs Baugruppen, die nach Regionen und Themen angeordnet sind. So hat man bei einem Rundgang durch das Museumsgelände das Gefühl, von Dorf zu Dorf wie früher zu wandern.

Eisweiherweg 1, Bad Windsheim



© Fränkisches Freilandmuseum

Mittelaltertage
© Fränkisches FreilandmuseumRathaus und Perlachturm
© Regio Augsburg Tourismus GmbH
Thomas Linkel

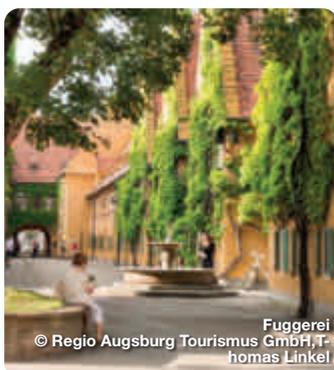
Augsburg

Das über 2000-jährige Augsburg ist die Stadt der Fugger, der Mozarts, der Römer, des Dramatikers Bert Brecht und des Ingenieurs Rudolf Diesel.

Das Rathaus und der Perlachturm, drei Renaissancebrunnen und die Ulrichskirchen prägen die Maximilianstraße, die „Kaisermeile“ der Stadt. Besonders sehenswert sind außerdem der Dom, die Annakirche, die Synagoge, die Fuggerhäuser, das Schaezlerpalais und das Fugger und Welser Erlebnis-museum.

Die „Augsburger Puppenkiste“ ist ebenso bekannt wie die Fuggerei, die älteste Sozialsiedlung der Welt. Seit 2019 zählt die Stadt mit dem Augsburger Wassermanagement-System zum UNESCO Welterbe.

TreffpunktDeutschland.de/augsburg

Fuggerei
© Regio Augsburg Tourismus GmbH, Thomas Linkel

Auf Flussradwegen durch Bayerisch- Schwaben



Radweg am Lochbach © Florian Trykowski

Mit frischem Fahrtwind um die Nase und begleitet vom Farbenspiel der zahlreichen Flüsse und Bäche erleben Radfahrer die Vielfalt Bayerisch-Schwabens vom Fahrradsattel aus. Von der imposanten Donau und der idyllischen Günz über die wilde Paar, die romantische Wörnitz und den beeindruckenden Lech bis hin zum malerischen Lochbach und ursprünglichen Altwasser-gebieten: Mit ihren vielfältigen Flusstälern und Auwald-Landschaften gleicht die Kurzurlaubs- und Ausflugsregion einem großen Naturspielplatz für aktive Outdoor-Fans. Ein dichtes Netz an Radwegen entlang der Fließgewässer verbindet Natur- und Kunstdenkmäler. Zwischen Welterbe-Stätten, historischen Fassaden und schmucken Marktplätzen stärken sich Genussradler unterwegs in den romantischen Städten. Quer durch Bayerisch-Schwaben auf dem Donauradweg

Auf ihrem Weg von West nach Ost durchqueren Radfahrer auf der 4-Sterne ADFC-Qualitätsroute Donauradweg die Region von Neu-Ulm bis ins Donau-Ries. Am zweitgrößten Fluss Europas radeln sie entlang des majestätischen Stroms, vorbei an vielen geschichtsträchtigen Orten. So lohnt sich beispielsweise ein Stopp in der lebendigen Günzburger Altstadt, wo Bayerisch-Schwabens längste Café-Meile zur genussvollen Pause einlädt. In der ehemaligen Residenzstadt Dillingen erfrischen sich Radler an den Naturkneippanlagen – eine sogar direkt in der Donau – bevor es vorbei an Schloss Höchstädt weiter nach Donauwörth geht. Dort, wo die Wörnitz auf die Donau trifft, besichtigen Aktive die historische Stadtmauer oder den wieder belebten „Alten Donauhafen“ der Stadt mit seinen Ruhebänken und Picknickplätzen.

TreffpunktDeutschland.de/
bayerisch-schwabenWasserschloss
© Fremdenverkehrsverein Mitwitz e.V.

Wasserschloss Mitwitz

Das prächtige Renaissance-Wasserschloss liegt wie ein verwünschtes Märchenschloss zwischen den beiden Flüssen Steinach und Föritz in Mitwitz im Frankenwald. Schon von außen wirkt das herrliche Ensemble mit seinem weitläufigen Park beeindruckend. Sei-

ne volle Pracht erschließt sich aber erst bei einem Blick in die einstigen Privatgemächer und Repräsentationsräume. Zudem verleiht der herrliche Schlosspark mit Teehaus am Schlossteich, Skulpturen und altem Baumbestand der Schlossanlage eine anmutige Atmosphäre. Unteres Schloß 5, Mitwitz

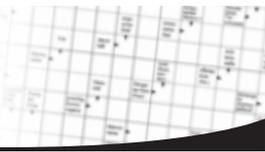


Noch mehr auf
TreffpunktDeutschland.de

QR-Code scannen und ganz Deutschland entdecken!

Rätsel Spaß

Kreuzworträtsel | Sudoku



Beste Aussichten für Wanderfreunde

(djd-k). Genussvoll wandern und spektakuläre Blicke auf eine schöne Landschaft genießen - das geht im Unesco-Biosphärenreservat Schwäbische Alb besonders gut. Dort locken eine vielfältige Kulturlandschaft und faszinierende Aussichtspunkte. Zahlreiche Burgen, Felsen und Türme wie der Roßbergturm bieten Ausflüglern herrliche Panoramablicke über das Albvorland und die Albhochfläche. Hinauf kommt

man auf naturbelassenen und landschaftlich abwechslungsreichen Premiumwanderwegen - unter www.hochgehberge.de werden 21 lohnenswerte Rundtouren vorgestellt. Ein beliebtes Wanderziel in der Region ist zum Beispiel die Burg Teck. Die Gipfelburg eröffnet eine grandiose Sicht ins Albvorland bis Stuttgart, zu den Kaiserbergen und zur Festungsanlage Hohenneuffen.

Marder wirksam fernhalten

(djd-k). Fast 220.000-mal besuchen sie laut Statista bundesweit im Jahr 2020 zu: Marder verursachen an geparkten Autos oft teure Schäden. Angenagte Zündkabel, zerstörte Isolierungen oder zerbissene Antennenkabel machen oftmals aufwendige Reparaturen notwendig. Ultraschall, der für das menschliche Ohr in der Regel nicht hörbar ist, kann die Nagetiere fernhalten. Dazu kann man spezielle Geräte wie den Voss.sonic 360

in der Garage oder unter dem Carport flexibel einsetzen. Der integrierte Infrarotsensor bemerkt ein sich annäherndes Tier und löst den Ultraschallwarnton aus - daraufhin sucht der Vierbeiner das Weite. Aufgrund der flachen Bauweise lässt sich der Marderschreck unter dem Auto positionieren und sorgt dort für einen wirksamen Schutz. Unter www.weidezaun.info gibt es mehr Details.

		9			8	1		
6	7			9			8	2
	4			6				3
3		4						
9	1		5	7	4		2	8
						6		5
5				4			1	
1	2			3			6	4
		7	1			2		

ZUSATZLICHE WORTER: A, B, C, D, E, F, G, H, I, J, K, L, M, N, O, P, Q, R, S, T, U, V, W, X, Y, Z.

4	6	7	9	8	3	2	5	1	7
1	2	8	7	3	9	6	5	4	1
5	9	3	6	4	2	8	1	7	5
7	8	2	9	1	3	6	4	5	7
9	1	6	5	7	4	3	2	8	1
3	5	4	8	2	6	7	9	1	7
8	4	1	2	6	7	9	5	3	1
6	7	5	3	9	1	4	8	2	8
2	3	9	4	5	8	1	7	6	9

Ergänzung	Figur von der 'Enterprise'	Sohn Isaaks (A.T.)	Schreibmaschinenteil	ital. Rechtsgelehrter †1220	poetisch: Frühling	Sternschnuppe	gehoben: ohne	modern, aktuell	niederdeutsch: Bauer	Kose-name e. span. Königin	Name vieler Zeitungen
				begehrlich betrachten							
				Name der Europarakete		südamerik. Rüssel-tier			Organisation, Club		Wachol-derschnaps
altägyptischer Königstitel		persönliche Handschrift		Dorf-wiese			Vater und Mutter		ungenau, nicht klar		
Ehe-mann	Ent-mach-tung					beson-deres Erlebnis	Stelle, wo etwas aufhört			Stadt an Blau und Donau	
				Honig der Blatt-laus	Erläu-terung						
eine US-Raum-fähre	Tempe-ratur erhöhen, wärmen	nicht diese, son-derm ...	Krater-see			Höhen-zug im Weser-bergland			dt. Kom-ponist (Hanns) †1962		Stamm in Ghana
						Vorname von US-Filmstar Baldwin		Gefäß im Haushalt			
Rufname Haller-vordens		Ruf beim Stier-kampf			Ruinen-stätte am Nil	Che-rusker-fürst				geb-ändig, fügsam	zen-trales Nerven-system
			Eigen-name der Chinesen	Stadt an der Bode					Arno-Zufluss (Italien)	Knob-lauch-zwiebelteil	
Stadt bei Berlin		österr. Kompo-nist †1809				Kfz-Z. Steinfurt		Napo-leons Exil (Insel)			Initialen des Autors Ambler
				Wasser-vogel							
negie-rendes Wort				starke Nei-gung			Fremd-wortteil: falsch, neben			Insel in der Irischen See	

**GEMEINSAM. MIT UNS.
GROSSES BEWEGEN.**



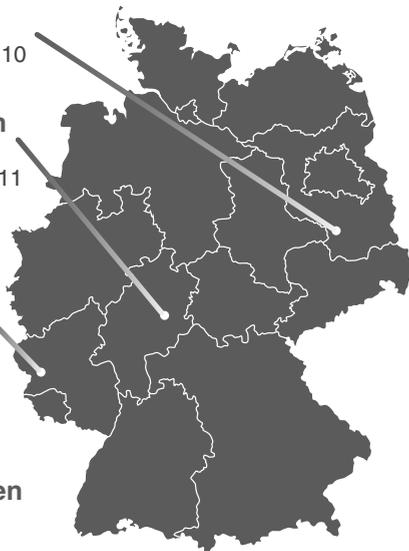
www.wittich.de

**Über 5 Millionen Exemplare
pro Woche an 3 Druckerei-
Standorten in ...**

**04916 Herzberg
(Brandenburg)
An den Steinenden 10**

**36358 Herbstein
(Hessen)
Industriestraße 9 – 11**

**54343 Föhren
(Rheinland-Pfalz)
Europa-Allee 2**



**Mit uns erreichen
Sie Menschen.**



Druckhaus WITTICH KG
Drucken für Marken. Service für Kunden. Qualität die begeistert.

Schneiderei für

**• Damen und Herren • Vereinstrachten
• Maßanfertigungen • Änderungen aller Art**

Monika Bauer
Bgm.-Singer-Straße 5
87679 Westendorf
Termin bitte nach Vereinbarung

 08344/921591



HBO Computer

**Unser
Service für Sie:**

- Neurechner
- Software Installation
- Server Installation
- DSL & Funkinstallation
- Netzwerkservice
- Datensicherungsservice

Hermann Bader . Wiesenstrasse 10 . 86869 Unterostendorf

Telefon 08344 - 92040 . Mobil 0172 - 843 840 9 . Fax: 08344 - 920429
E-Mail: info@bader-computer.de www.bader-computer.de

Elektrotechnik Hoffmann GmbH



- TV - Video - HiFi - Elektro
- Telefone - Anlagen - ISDN

- Kundendienst und Verkauf
- Meisterwerkstatt
- Sat- und Antennenanlagen

**Bahnhofstraße 33
87662 Kaltental
Telefon 0 83 45 / 97 03
Fax 97 05**

E-Mail: hoffmannelektro@t-online.de

WIR GEBEN IHRER ANZEIGE DEN RICHTIGEN SCHWUNG!

WACHTER Kfz-Technik

Kfz-Reparaturen aller Fabrikate, Inspektion
Motordiagnose, Fahrzeugelektrik, Einspritzanlagen
TÜV-Abnahme im Hause,
Abgasuntersuchung für Benzin & Diesel PKW,
Klimaservice-Fachbetrieb

Lassen Sie sich einen Termin geben.

******SABO Rasenmäher******

**Verkauf und Reparaturservice
SABO Qualitätsschmiede für Rasenmäher**

Kfz-Technik Meisterbetrieb Wachter
Gutenbergstr. 44 • 87679 Westendorf
Tel.: 08344 598 • Fax: 08344 8217
E-Mail: info@kfztechnik-wachter.de
www.kfztechnik-wachter.de

ELEKTRO HEFELE

Klaus Hefele, Radio- und Fernsehtechniker und Elektroinstallateurmeister.

Helmshofener Str. 12
87662 Kaltental

Tel. (0 83 45) 7 36
Fax (0 83 45) 95 22 11

www.elektro-hefele.de
elektro_hefele@freenet.de

- Installation
- Reparaturen
- Beratung
- Kundendienst
- Antennenbau
- Verkauf

Bönsel Bestattungen

Bestattungsvorsorge zu Lebzeiten

Rufen Sie uns an, wir beraten Sie gerne und unverbindlich
www.boensel-bestattungen.de

Tag & Nacht
Telefon 08341 4629

Kaufbeuren
Kemptener Str. 3

Neugablonz
Gürtlerstraße 13

Qualifiziertes Bestattungsunternehmen
Zertifiziert nach DIN EN ISO 9001:2008

AUTO ELLENRIEDER

Kfz - Handel - Reparaturen
unabh. Importeur aller Marken
Waschanlage - SB-Sauger

Schwitzen und „Müffeln“ muss nicht sein.
Klimaservice

59,- € zzgl. Material

87679 DÖSINGEN • Am Kiesgrund 1
Telefon: 08344 - 99 223-0 • Fax: 99 223-29

Tag der offenen Tür am 3. September 2022



Zur Neueröffnung der Praxis laden wir alle Interessierten ein. Schlabbereien und Schmackofatzis stehen ab 14.00 Uhr bereit. Wir freuen uns auf Euer Kommen!

Tierarztpraxis Knoll Gewerbepark 5, 87662 Blonhofen

Welle an Welle



Anschi's

Inh. B. Winkler
Germaringen • Schulstraße 7 • Tel. 08341 68600

Haarstudio

In kurze Büroöffnung auch in Schongau




Sie wollen eine Immobilie kaufen oder verkaufen? Wir sind Ihr kompetentes Team aus dem weltweit größten Immobilienmakler-Netzwerk. Wir freuen uns auf Sie - Rufen Sie uns an!

RE/MAX
Emotion Capital

André Strohmann - Berater
M +49 1520 98 11 224 | T +49 8345 29 72 809
st@regalremax-schongau.de | www.remax-schongau.de
Am Brunnenbühl 18 | 87662 Ostallgäu

MIETWAGEN



Iris Lind-Eklöh
Westendorfer Str. 9 • 87656 Germaringen
☎ 0 83 41 - 30 56
@ info@taxi-germaringen.de

Dialyse-, Kranken-, Flughafenfahrten u. v. m.

Wir erledigen preisgünstig Ihren Lohnschnitt und führen für Sie im Angebot:

Glattkantbretter für Hausfassaden als auch Nut- und Federbretter für Fußböden und Tore

Josef FISCHER Säge- und Hobelwerk
Westendorf - Telefon: 08344 216 - Fax: 8136

Metallbau

Matthias Baumgartner



Ausführung sämtlicher Schlosserarbeiten

87662 Frankenhofen • Hauptstraße 8
Telefon 08345/204 • Fax 1441
metallbau-baumgartner@gmx.de



Gutschein

für eine kostenlose und unverbindliche Bewertung Ihrer Immobilie

Engel & Völkers Ostallgäu und Kaufbeuren
Füssen Tel: 08362 / 92 69 455
Kaufbeuren Tel: 08341 / 90 83 224
ostallgaeu@engelvoelkers.com

in Kooperation mit Engel & Völkers Weilheim-Schongau



ENGEL & VÖLKERS
Ostallgäu & Kaufbeuren